



Getroffen: Oberst i Gst Thomas Plüss

## «Die Ausrichtung der Kaserne bleibt im Bereich der Infanterie»

An der Beförderungsfeier der Kaderanwärter der Infanterie Durchdiener Unteroffiziersschule sprach der «Birmensdorfer» mit dem neuen Oberst i Gst Thomas Plüss.

Redaktion Birmensdorfer



Oberst i Gst Thomas Plüss hat in der Kaserne neu das Sagen



Stolze Wachtmeister



Gäste der Beförderungsfeier aus Politik, Kanton und Gemeinden



Am Rednerpult während der Beförderungsfeier



Angehörige mit ihrem frisch gekürten Wachtmeister

### Seit Anfang 2026 führen Sie den Waffenplatz Zürich-Reppischtal und die Infanterie Durchdiener Schule 14. Welche Erfahrungen bringen Sie für diese Aufgabe mit?

Thomas Plüss: Ich durfte bereits während mehrerer Jahre als Stellvertreter und Stabschef am Standort tätig sein. Dadurch kenne ich sowohl den Ausbildungsbetrieb als auch die Zusammenarbeit mit dem Kanton und den Partnern sehr gut. Diese Erfahrung bildet eine wichtige Grundlage für meine neue Funktion als Kommandant.

### Welche Ziele verfolgen Sie für die Weiterentwicklung des Waffenplatzes Zürich-Reppischtal?

Mein Fokus liegt auf einer kontinuierlichen Weiterentwicklung des Waffenplatzes sowie auf der Weiterführung der guten Zusammenarbeit mit der kantonalen Waffenplatzverwaltung. Die Ausrichtung der Kaserne bleibt klar im Bereich der Infanterie. Gleichzeitig ist es mir wichtig, den Standort als professionellen und verlässlichen Ausbildungsort weiterzuführen.

### Die Infrastruktur des Standorts wurde erweitert. Welche Veränderungen bringt dies konkret mit sich?

Eine bereits bestehende Kaserne mit Theorie- und Büroräumlichkeiten wurde «teilsaniert», um eine zusätzliche Infanterie-Rekrutenkompanie aufnehmen zu können. Dies wurde auf den RS-Start im Januar 2026 umgesetzt. Der Kanton Zürich hat einen wesentlichen Beitrag für die termingerechte Umsetzung geleistet. Die Anpassungen ermöglichen einen geordneten und zeitgemässen Dienstbetrieb für die dritte Rekrutenkompanie. Zudem wurde der Bereich des Eigenschutzes verbessert. Für die

Kaserne als militärischen Ausbildungsstandort gelten besondere Anforderungen an die Betriebssicherheit und die Zugangskontrolle. Mit dem neuen Wachtlokal beim Haupteingang wurden dafür zeitgemässe Rahmenbedingungen geschaffen.

### Welche Bedeutung hat die Zusammenarbeit mit dem Kanton und den regionalen Partnern?

Die Zusammenarbeit mit dem Kanton, den Gemeinden und den Partnern hat einen hohen Stellenwert. Ein professioneller Ausbildungsbetrieb setzt einen offenen Austausch und eine konstruktive Zusammenarbeit voraus. Diese bewährten Beziehungen möchten wir auch künftig aktiv pflegen.

### Wie begegnet der Waffenplatz Zürich-Reppischtal gegenüber den Anliegen der Bevölkerung rund um Schiessbetrieb, Lärm und Naherholung?

Die Schweizer Armee ist auf geeignete Ausbildungsräume angewiesen, um ihren Auftrag erfüllen zu können. Dazu gehört insbesondere auch der Schiessbetrieb als wichtiger Bestandteil einer realitätsnahen infanteristischen Ausbildung. Gleichzeitig nehmen wir die Anliegen der Bevölkerung ernst und legen Wert auf den bestehenden Dreiklang: Militär, Natur und Umwelt sowie Mensch und Erholung. Der Naturschutz wird respektiert und das Waffenplatzgelände steht der Bevölkerung ausserhalb der militärischen Nutzung in weiten Teilen zur Verfügung. Zudem bleibt die Anzahl der Schiessstage sowie der Nachtschiessen unverändert begrenzt. Wir danken der lokalen Bevölkerung für das Verständnis gegenüber der militärischen Ausbildung auf dem Waffenplatz Zürich-Reppischtal.

Gemeindeversammlung Birmensdorf

## Positive Jahresabschlüsse und herzliche Verabschiedungen

An den Gemeindeversammlungen der Sekundarschulgemeinde Birmensdorf-Aesch und der politischen Gemeinde Birmensdorf standen die Jahresrechnungen 2025 im Zentrum. Beide Rechnungen schliessen mit erfreulichen Ertragsüberschüssen.

Redaktion Birmensdorfer



Ein grosser Dank an Ringo Keller und Gabriela Stampa



Scheiden tut weh



Auch Bruno Bauder und Vanesa Duraku verlassen die Sozialbehörde



Isabelle Carson, Präsidentin der Sekundarschulgemeinde Birmensdorf-Aesch, hat das Wort



Gemeindepräsident Ernst Brand an der Gemeindeversammlung

Im Saal A des Gemeindezentrums Brüelmann fanden die diesjährigen Gemeindeversammlungen der Sekundarschulgemeinde Birmensdorf-Aesch sowie der politischen Gemeinde Birmensdorf statt. Insgesamt 64 Stimmberechtigte nahmen an den Versammlungen teil und behandelten die anstehenden Geschäfte.

Den Auftakt machte die Versammlung der Sekundarschulgemeinde Birmensdorf-Aesch unter ihrer Präsidentin Isabelle Carson. Als einziges Traktandum stand die Genehmigung der Jahresrechnung 2025 auf der Agenda. Diese schliesst mit einem Ertragsüberschuss von 560'853 Franken ab. In den Ausführungen wurde darauf hingewiesen, dass die Schülerzahlen weiterhin steigen. Die Entwicklung verläuft parallel zum anhaltenden Bevölkerungswachstum in Birmensdorf und Aesch. Zugenommen haben sowohl das Fremd- als auch das Eigenkapital. Dies steht unter anderem im Zusammenhang mit dem Bau der neuen Dreifachturnhalle, welche die Rechnung und Bilanz der Schulgemeinde wesentlich prägt.

Im Anschluss tagte die politische Gemeinde Birmensdorf unter Gemeindepräsident Ernst Brand. Auch hier stand die Jahresrechnung 2025 im Mittelpunkt. Sie schliesst mit einem Ertragsüberschuss von 1'150'153 Franken. Der ausgewiesene Selbstfinanzierungsgrad beträgt 55 Prozent. Die grössten Ausgabenpositionen in der Erfolgsrechnung entfallen auf die Bereiche Bildung, soziale Sicherheit, allgemeine Verwaltung, Gesundheit sowie Verkehr und Nachrichtenübermittlung. Bei den Steuererträgen zeigt sich weiterhin die starke Bedeutung der privaten Haushalte: 97 Prozent der Steuereinnahmen stammen von natürlichen Personen, während juristische Personen lediglich drei Prozent zum Steueraufkommen beitragen.

Neben der Rechnung hatten die Stimmberechtigten über die Rückgabe des Projektierungskredits für den Planerwettbewerb «Neubau Werkhof, Feuerwehr und Wertstoffsammelstelle» zu befinden. Die Gemeindeversammlung hatte dafür im Jahr 2021 einen Kredit von 393'105 Franken bewilligt. Auf Grundlage einer zwischenzeitlich erarbeiteten Machbarkeitsstudie wurden die Gesamtkosten des Vorhabens auf rund 35 Millionen Franken geschätzt. Angesichts dieser hohen Investitionssumme entschied sich der Gemeinderat, einen günstigeren und schrittweisen Weg zu gehen. Das Feuerwehrgebäude wird als eigenständiges Projekt neu aufgegleist. Der ursprüngliche Kredit wird daher nicht mehr benötigt und der Gemeindeversammlung zurückgegeben.

Zum Abschluss der Gemeindeversammlung standen mehrere Verabschiedungen auf dem Programm. Geehrt wurden abtretende Mitglieder der Sozialbehörde, der Rechnungsprüfungskommission sowie des Gemeinderats. Besonders gross fiel der Applaus für die langjährigen Gemeinderatsmitglieder Gabriela Stampa, bisher Ressortvorsteherin Finanzen, und Ringo Keller, zuletzt Ressortvorsteher Infrastruktur, aus. Sie prägten die Entwicklung der Gemeinde während vieler Jahre massgeblich mit.

Nach dem offiziellen Teil nutzten zahlreiche Anwesende die Gelegenheit zum persönlichen Austausch beim anschliessenden Greeny Foodtruck. Die nächste Gemeindeversammlung findet am 24. November 2026 statt. Mehr Infos und Protokoll der Gemeindeversammlung auf [www.birmensdorf.ch](http://www.birmensdorf.ch)



Mehr Infos: [www.birmensdorf.ch](http://www.birmensdorf.ch)

## Frauenverein Birmensdorf hat Solothurn entdeckt – Jahresausflug 2026

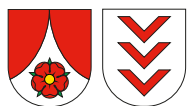
Der Frauenverein Birmensdorf hat seinen Jahresausflug 2026 nach Solothurn unternommen – und die Reise war restlos ausgebucht! Nach einer angenehmen Zugfahrt starteten wir mit Kaffee und Gipfeli in den Tag, bevor unsere wundervolle Stadtführung begann. Solothurn, bekannt als die Stadt der magischen Zahl 11, beeindruckte uns: Die Stadt hat 11 Kirchen, 11 Brunnen, 11 Türme und sogar eine Uhr mit nur 11 Stunden – ein echtes Unikat in der Schweiz!

Die Führung war sehr informativ und kurzweilig. Anschliessend genossen wir ein köstliches Mittagessen. Am Nachmittag konnten die Teilnehmer wählen: Entweder die Stadt auf eigene Faust weiter erkunden oder einen Ausflug in die Verenaschlucht unternehmen. Die Verenaschlucht ist ein idyllisches Naturparadies mit einer romantischen Kapelle und Eremitage – ein Ort der Ruhe und Inspiration.

Nach einer gemütlichen Kaffeepause in Solothurn traten wir voller schöner Eindrücke die Heimreise an. Wir möchten betonen, dass nicht nur Mitglieder an unseren Veranstaltungen teilnehmen können! Die nächste spannende Führung findet im Kinderspital Zürich statt. Weitere Informationen folgen rechtzeitig. Unser nächster Anlass ist im September 2026 – bitte beachten Sie die Birmensdorfer Zeitung und unsere Webseite für Details.



Frauenverein Birmensdorf  
Margit Schmidt



Sekundarschulgemeinde Birmensdorf-Aesch  
Politische Gemeinde Birmensdorf

### Gemeindeversammlungen vom 9. Juni 2026

Die Stimmberechtigten haben folgende Beschlüsse gefasst:

#### Sekundarschulgemeinde Birmensdorf-Aesch

1. Genehmigung Jahresrechnung 2025  
Genehmigt

#### Politische Gemeinde Birmensdorf

1. Genehmigung der Jahresrechnung 2025  
Genehmigt
2. Rückgabe des Projektierungskredites Planerwettbewerb Neubau Werkhof, Feuerwehr und Wertstoffsammelstelle  
Genehmigt

Die Protokolle der Gemeindeversammlungen werden auf den Websites der beiden Gemeinden aufgeschaltet; das Protokoll der Gemeindeversammlung der Politischen Gemeinde liegt zusätzlich seit Dienstag, 16. Juni 2026, im Gemeindehaus Birmensdorf zur Einsicht auf.

Die massgebende amtliche Publikation wird auf der Website [www.birmensdorf.ch](http://www.birmensdorf.ch) veröffentlicht.

Gemeindeverwaltung / Präsidiales



Gemeinderat Birmensdorf  
Wahlleitende Behörde

### 2. Wahlgang der Erneuerungswahlen vom 14. Juni 2026 für die Amtsdauer 2026–2030, Ergebnisse

Die Ergebnisse des am 14. Juni 2026 durchgeführten zweiten Wahlganges der Erneuerungswahlen der Gemeindebehörden für die Amtsdauer 2026–2030 liegen vor.

Die massgebende amtliche Publikation ist auf der Website [www.birmensdorf.ch](http://www.birmensdorf.ch) veröffentlicht.

Gemeindeverwaltung / Präsidiales



Gemeinde  
Birmensdorf

### Bauprojekt: Risistrasse 36 Summarische amtliche Publikation

#### Gesuchsteller / in

Elsbeth und Bruno Hutter,  
Risistrasse 36, 8903 Birmensdorf

#### Projektverfasser / in

haefele schmid architekten, Binzstrasse 29, 8045 Zürich

#### Bauprojekt

Anbau Generationenhaus bei Gebäude Vers.-Nr. 91,  
Risistrasse 36, Grundstück Kat.-Nr. 3529, Zone K2

#### Planaufgabe

Die Pläne liegen bei der Abteilung Hochbau (Eingang B Dachgeschoss), 20 Tage ab der massgebenden amtlichen Publikation im Gemeindehaus Birmensdorf auf. Bitte vereinbaren Sie vorher einen Termin (Tel. 044 739 12 20 / Mail [hochbau@birmensdorf.ch](mailto:hochbau@birmensdorf.ch)).

Gemeindeverwaltung / Hochbau

#### Impressum:

Auflage: 3800 Exemplare

#### Herausgeber:

Birmensdorfer | Telefon 075 408 11 11 | [birmensdorfer.ch](http://birmensdorfer.ch)  
Druckfehler und Irrtümer vorbehalten.

Um einen erfolgreichen und nachhaltigen Birmensdorfer herauszugeben, sind wir auf bezahlte Beiträge bzw. Inserate angewiesen.

#### Verteilung:

Der «Birmensdorfer» wird durch die Schweizerische Post AG verteilt.

#### Papier:

Zertifiziert als FSC-Mix (aus vorbildlich und nachhaltig bewirtschafteten Wäldern)

Produktion SWISS MADE | Hergestellt im Züri Oberland



# 🔍 Lueg zerscht z Birmi.

## IMMOBILIEN

**Erfolgsmandate** 044 777 79 54  
www.erfolgsmandate.ch erfolg@erfolgsmandate.ch

**grebimmo** 044 737 90 00  
www.grebimmo.ch info@grebimmo.ch

## GESUNDHEITSWESEN

**Tertianium am Rietpark** 044 577 37 37  
www.tertianum.ch/amrietpark amrietpark@tertianum.ch

## SPORT

**fitdankbaby** 076 433 03 45  
www.fitdankbaby.ch simone.ludaescher@fitdankbaby.ch

**Bigi Bewegt**  
bigibewegt.ch bigibewegt@gmail.com

## GEMEINDE

**Verwaltung** 044 739 12 00  
www.birmensdorf.ch gemeinde@birmensdorf.ch

Ein herzliches Dankeschön an unsere Inserenten:  
**Jede Freitag e Ziitig.**

## 📅 Agenda

**Bigi Bewegt: Pilates/Rückentraining (alle)** **Fr, 19.6.2026**  
Stallikonstrasse 73, 8903 Birmensdorf 10.15 – 11.15

**Jugendtreff Traffic: für 5. und 6. Klasse** **Fr, 19.6.2026**  
16.30 – 19.00  
**ab Oberstufe** 19.00 – 23.00 | im GZB

**Orchestergesellschaft Affoltern a.A.: Sommerkonzert** **Sa, 20.6.2026**  
Gemeindezentrum Brüelmatt 20.00

**Orchestergesellschaft Affoltern a.A.: Sommerkonzert** **So, 21.6.2026**  
Ref. Kirche, Affoltern am Albis 19.00

**Gottesdienst** **So, 21.6.2026**  
Katholische Kirche 19.30

**Grüngutsammlung** **Mo, 22.6.2026**

**AOZ: Deutschkurs für Einwohner:innen** **Di, 23.6.2026**  
Gemeindezentrum Brüelmatt 10.00 – 11.30

**Tertianium: Besichtigung Seniorenwohnungen** **Di, 23.6.2026**  
Brandstrasse 3, 8952 Schlieren 14.00

**Elternforum Chrabbelgruppe** **Do, 25.6.2026**  
Katholische Kirche Birmensdorf 09.30 – 11.00

**Ökumenischer Gottesdienst** **Do, 25.6.2026**  
Alterszentrum am Bach 10.00



Weitere Informationen zu den Anlässen finden Sie auf der Webseite der Gemeinde.  
Druckfehler und Irrtümer vorbehalten.

## Immobilien - Verwaltung und Verkauf



**ErfolgeMandate GmbH**  
erfolg@erfolgsmandate.ch  
044 777 79 54



Gemeinde  
Birmensdorf

**Bauprojekt: Lielistrasse 33**  
**Summarische amtliche Publikation**

### Gesuchsteller / in

Reto Job & Uta Nestler, Lielistrasse 33, 8903 Birmensdorf

### Bauprojekt

Neugestaltung Terrasse mit Sichtschutz  
bei Gebäude Vers.-Nr. 202, Lielistrasse 33,  
Grundstück Kat.-Nr. 1908, Zone Lw

### Planaufgabe

Die Pläne liegen bei der Abteilung Hochbau  
(Eingang B Dachgeschoss), 20 Tage ab der massgebenden  
amtlichen Publikation im Gemeindehaus Birmensdorf  
auf. Bitte vereinbaren Sie vorher einen Termin  
(Tel. 044 739 12 20 / Mail hochbau@birmensdorf.ch).

Gemeindeverwaltung / Hochbau

Tertianium Am Rietpark

## Besichtigung Seniorenwohnungen am 23.06.26

Wir freuen uns, Sie zu begrüßen.  
Anschliessende Einladung zu Kaffee und Kuchen.

Tertianium Am Rietpark  
Brandstrasse 3  
8952 Schlieren

Telefon 044 577 37 37  
amrietpark@tertianum.ch  
tertianum.ch/amrietpark



**23.06.26**  
**14.00 Uhr**



**TERTIANUM**